

2018 –
2020р.р.

Старокостянинів



*Сила, Слава і Честь. Що
зробимо за життя –
одізнеться у вічності...*
Старокостянтинівська міська рада
2018 – 2020р.р.



Хмельницька область



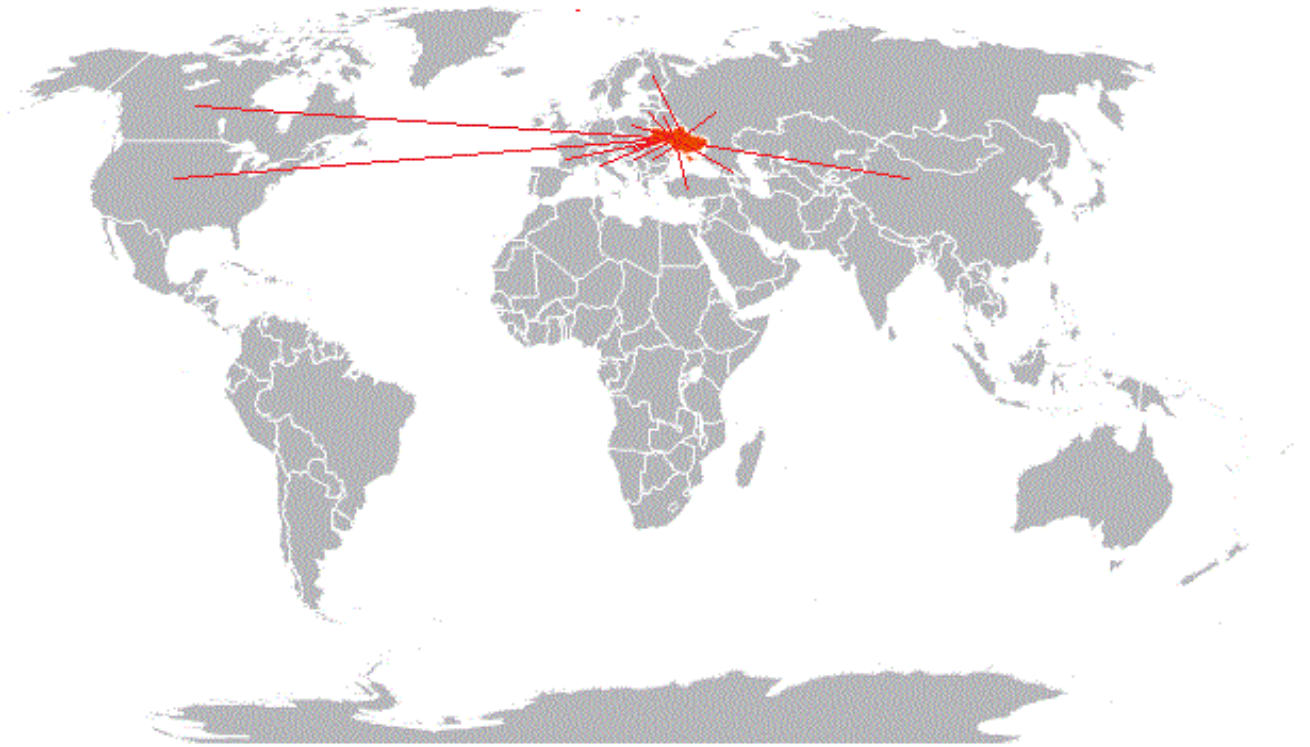
*Сила, Слава і Честь.
Що зробимо за життя –
одізветься у вічності...*

*Power, Glory and Honor.
What will we do in life –
will be used in eternity ...*



*Світові економічні зв'язки
Старокостянтинова*

*World economic relations of
Starokostyantyniv*



Звернення до інвесторів

Старокостянтинів – одне з найпривабливіших міст для інвесторів, найперспективніший для економічного розвитку район.

Інвестиційну привабливість місту та району надають – потужний людський потенціал, відкритість політичного керівництва міста до інновацій і прогресу, вигідне географічне положення міста, потужний кадровий та ресурсний потенціали.

Основа економіки міста – це інноваційно орієнтовані багатопрофільні промислові, агропромислові та енергетичні комплекси.

Великий потенціал складають туристичний та рекреаційний напрямки розвитку. Інвестиційна політика міста чітко базується на державно-приватному партнерстві.

Особлива увага приділяється міжрегіональному, національному та міжнародному співробітництву. Україна не може уникнути кардинальних зрушень в світовій та європейській економіках, тому Старокостянтинів відкритий до всіх інноваційних та інвестиційних пропозицій. Переконані, що даний документ активно сприятиме створенню проектів і їх успішну реалізацію в місті і районі.

Appeal to investors

Starokonstantinov - one of the most attractive cities for investors, the most promising area for economic development.

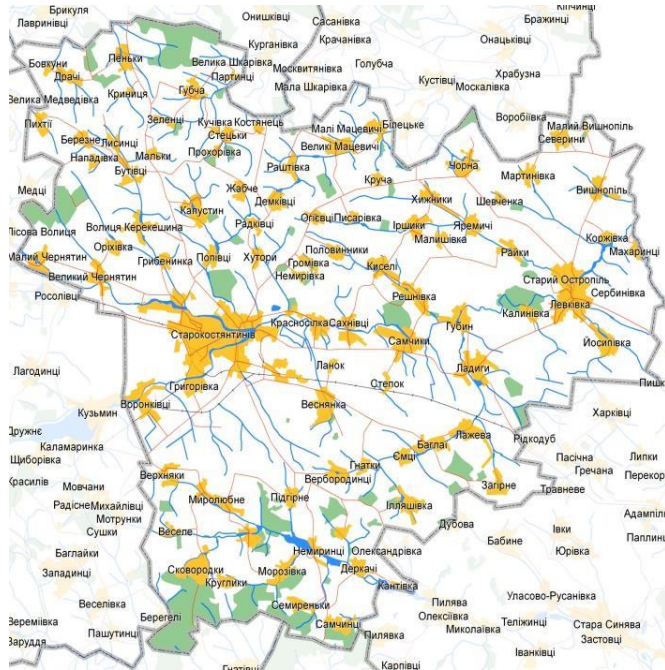
The investment attractiveness of the city and the rayon provides - a powerful human potential, the openness of the city's political leadership to innovation and progress, favorable geographical location of the city, powerful human and resource potential.

The basis of the city's economy is innovative, multidisciplinary industrial, agro-industrial and energy complexes.

Great potential is a tourist and recreational destination. The city's investment policy is clearly based on public-private partnerships.

Particular attention is paid to interregional, national and international cooperation. Ukraine can not avoid radical changes in world and European economies, therefore Starokonstantinov is open to all innovative and investment proposals.

We are convinced that this document will actively promote the creation of projects and their successful implementation in the city and district.



Визначальні особливості Старокостянтинова:

Потужний людський потенціал, який ще повністю не розкритий, підготовлені кадри. Місто славиться дуже високою підготовкою дітей в школах, які потім дуже успішно навчаються в інститутах та працюють успішними спеціалістами.

Дуже вдале розташування у помірному кліматі, потужні чорноземи навколо міста.

Невичерпний потенціал енергетичних ресурсів – як з атомної АЕС, так і від відновлювальних джерел – вітер, сонце, вода, біо.

Значний виробничий потенціал.

У промисловості діє – більше 21 підприємства, на території міста та району діє понад – 208 малих підприємств та 1927 фізичних осіб підприємців.

Багатопрофільне сільське господарство та конкурентна харчова і переробна промисловість.

Значні природні ресурси і корисні копалини.

Сприятливий інвестиційний клімат.

Повна відкритість до інновацій у всіх сферах діяльності міста.

Значний освітній потенціал кадрів і школярів.

Туризм, відпочинок, рекреаційна та курортна сфера чекають свого підйому.

Particular features of the Starokostiantinov:

Powerful human potential, which has not yet been fully disclosed, trained personnel. The city is famous for the very high level of children's education in schools, which then very successfully study in institutions and work as successful specialists.

Very good location in a temperate climate, powerful black earth around the city.

The inexhaustible potential of energy resources - both from nuclear power plants and from renewable sources - is wind, sun, water, bio.

Significant production potential.

There are more than 21 enterprises active in the industry, more than 208 small enterprises and 1927 physical persons of entrepreneurs ones operate in the city and district.

Multidisciplinary agriculture and competitive food and processing industry.

Significant natural resources and minerals.

Favorable investment climate.

Full openness to innovation in all areas of the city.

Significant educational potential of personnel and schoolchildren.

Tourism, recreation, recreation and the resort area are waiting for their ascent.



ТЕРИТОРІЯ НЕВИЧЕРПНИХ МОЖЛИВОСТЕЙ

Природні ресурси

Місто і район мають значні природні ресурси.

В першу чергу – це земля – чорнозем, яка має унікальні властивості та ефективність.

Враховуючи кардинальну зміну світового виробництва і економіки, місто може стати центром сучасних інноваційних тенденцій.

Територія має значні гідроресурси, лісові масиви, красиві озера та річки.

Надзвичайно важливими стають такі сучасні природні ресурси як сонячна, вітрова, водна енергія, біопаливо, біогаз, тощо.

Сучасний світ надзвичайно швидко змінюється, що може викликати нові дуже ефективні ресурси міста та району.

TERRITORY INCOMPATIBLE POSSIBILITIES

Natural resources

The city and the district have significant natural resources.

First of all, this land is a black earth, which has unique properties and efficiency.

Given the radical change in world production and economy, the city can become the center of modern innovation trends.

The territory has significant hydropower resources, forest massifs, beautiful lakes and rivers.

Extremely important are such modern natural resources as solar, refinery, hydro energy, biofuels, biogas, etc.

The modern world is changing very rapidly, which can cause new and very effective resources of the city and the region.



Трудовий потенціал

Старокостянтинів має унікальний науково-технічний та кадровий потенціал.

Соціальна структура міста: 34 836 жителів, з них – зайняте (працездатне) населення – більше 15 000, дошкільники, учні, студенти – 6633, пенсіонери – 11262.

Жінки складають – 18 572 особи (53%), чоловіки – 16 264 осіб (47%).

Підготовку трудових кадрів забезпечує професійно-технічний ліцей.

Підготовку кадрів здійснюють науково-освітні заклади Хмельницької області та сусідніх областей України.

Сучасний стан України призводить до значної трудової міграції в Європу. Однак, при динамічній і правильній економічній політиці, значна частина висококваліфікованих кадрів готова повернутися в місто, область та Україну.

Labor potential

Starokonstantinov has a unique scientific, technical and human potential.

Social structure of the city: 34 836 inhabitants, of whom - employed (able-bodied) population - more than 15 000, preschoolers, students, students - 6633, pensioners - 11262.

Women - 18 572 people (53%), men - 16 264 people (47%).

The training of the labor force is provided by the vocational and technical lyceum.

Training is carried out by scientific and educational establishments of Khmelnytsky region and neighboring regions of Ukraine.

The current state of Ukraine leads to significant labor migration to Europe. However, with a dynamic and sound economic policy, much of the highly skilled personnel is ready to return to the city, region and Ukraine.



Транспортна інфраструктура

Місто дуже зручно розташоване, зручне геополітичне розміщення.

Існують сучасні транспортні комунікації Житомир-Київ, Тернопіль-Львів-Краків, Хмельницький-Чернівці, Рівне-Луцьк-Ковель-Люблін.

Місто має два залізничних вокзали, військовий аеродром, автобусний вокзал і розгалужену систему транспортних комунікацій.

Дорожній, залізничний та повітряний транспорт дають можливість до сучасного і швидкого переміщення пасажирів і вантажів.

З врахуванням тенденції до покращання транспортної інфраструктури та зв'язку інвестиційний потенціал міста оцінюється як дуже високий.

В наступні 10-20 років відбудеться високотехнологічна трансформація в індустрії транспорту.

Інвестори сильно виграють розпочавши роботу з містом в цьому напрямку.

Transport Infrastructure

The city is conveniently located, convenient geopolitical location.

There are modern transport communications in Zhytomyr-Kiev, Ternopil-Lviv-Krakow, Khmelnytsky-Chernivtsi, Rivne-Lutsk-Kovel-Lublin.

The city has two railway stations, a military airfield, a bus station and an extensive system of transport communications.

Road, rail and air transport provide an opportunity for a modern and fast moving passengers and cargo.

Taking into account the tendency to improve the transport infrastructure and connection, the investment potential of the city is estimated to be very high.

In the next 10-20 years, a high-tech transformation will take place in the transport industry.

Investors win a lot by starting work with the city in this direction.



Економічний потенціал

Економіка міста має індустріально-аграрний характер.

Пріоритетні галузі – сільське господарство, аграрна переробка, харчова промисловість, виробництво акумуляторів, енергетика, виробництво будівельних матеріалів, освіта.

Місто приваблює для інноваційної переробки рослин (цукровий буряк, молоко, соняшник, технічна конопля, відходи злакових культур).

Наростає потенціал для високотехнологічних виробництв за принципом горизонтальних мережевих незалежних структур, зокрема в – сонячній, вітровій і гідроенергетиці, ІТ дослідження і продукти, виробництво і експлуатація електротранспорту, промисловість сонячних панелей і обладнання, трансформація дорожньої інфраструктури, сучасне вирощування і переробка сільгосппродукції.

Наростає потенціал легкої промисловості.

Місто відкрите до будь-яких інновацій і інвестицій.

Economic potential

The city's economy has an industrial-agrarian character.

Priority sectors are agriculture, agrarian processing, food industry, battery production, energy, construction materials production, education.

The city is attractive for innovative plant processing (sugar beet, milk, sunflower, technical hemp, cereal wastes).

There is growing potential for high-tech industries on the basis of a horizontal network of independent agencies,

including - solar, wind and hydropower, IT research and products, the production and operation of electric, industry panels and solar equipment, the transformation of road infrastructure, advanced cultivation and processing of agricultural products.

The potential of light industry is growing.

The city is open to any innovations and investment.



Промисловість

У промисловому комплексі налічується більше 25 підприємств, на яких зайнято понад 70% працівників.

Місто має сучасне виробництво цукру, масла вершкового, переробки продукції рослинництва та тваринництва.

Потужне виробництво залізо-бетонних виробів.

Виробництво акумуляторів для автомобілів.

Планується виробництво силових трансформаторів.

Місто має два великі заводи – колишній "Металіст" та ковальсько-пресового устаткування – які можуть стати базою для високотехнологічних виробництв.

Пріоритетні напрямки залучення інвестицій в промисловість міста:

- розвиток ІТ технологій,
- альтернативна енергетика,
- виробництво сонячних станцій,
- переробка ТПВ,
- приладобудування,
- електричний транспорт,
- трансформація мережі доріг,
- створення кластерних об'єднань,
- сільгосппереробка,
- технопарки і техноцентри,
- інноваційне виробництво,
- наука і дослідження.

Industry

There are 25 enterprises in the industrial complex, which employs more than 70% of employees.

The city has a modern production of sugar, butter, processing of crop and livestock products.

Powerful production of iron-concrete products.

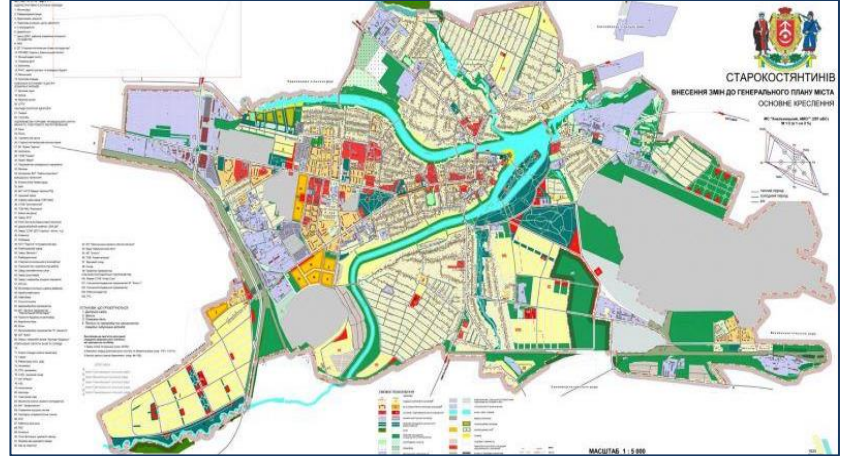
Manufacture of accumulators for cars.

Production of power transformers is planned.

The city has two large plants - the former Metalist and forge-press equipment - which can become the basis for high-tech industries.

Priority directions of attraction of investments into the industry of the city:

- IT development,
- alternative energy
- production of solar power stations,
- solid waste processing
- instrument making,
- electric transport,
- transformation of roads,
- creation of cluster associations,
- agricultural processing,
- Technoparks and Technocenter
- innovative production,
- science and research.



Агропромисловий комплекс

Район навколо міста є значним виробником сільськогосподарської продукції (пшениця, ячмінь, овес, соя, горох, гречка, кукурудза, ріпак, технічна конопля, цукровий буряк).

Великий потенціал садівництва, овочівництва, птахівництва, вівчарства, кролівництва, рибальства та бджолярства.

Навколо міста сильні родючі чорноземи, сприятливі природно-кліматичні умови.

Район має потенціал до розгалуженої і розумної системи тваринництва.

Землі сільськогосподарського призначення складають близько 80%.

В місті значна увага приділяється впровадженню новітніх розробок, які базуються на науковому потенціалі і багаторічному досвіді.

Місто і район здатні забезпечити сертифікацію агропідприємств в компанії "Органік стандарт", щоб виробляти органічну продукцію сільського господарства.

Ми маємо можливість запропонувати спрощену систему експорту органічної продукції в країни ЄС.

Agro-industrial complex

The area around the city is a significant producer of agricultural products (wheat, barley, oats, soy, peas, buckwheat, corn, rape, technical hemp, sugar beet).

Great potential of gardening, vegetable growing, poultry farming, sheep breeding, rabbit fishing, fishing and beekeeping.

Around the city are strong fertile black soil, favorable natural and climatic conditions.

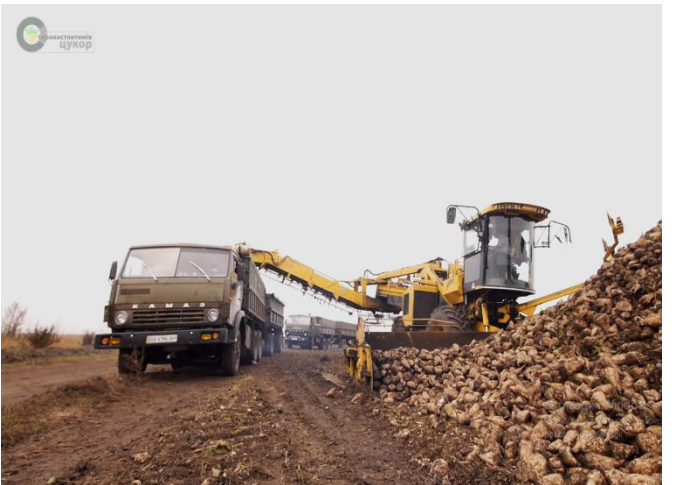
The district has the potential for a rational and intelligent livestock system.

Agricultural lands account for about 80%.

In the city considerable attention is paid to the introduction of the latest developments, which are based on scientific potential and many years of experience.

The city and district are able to provide the certification of agribusinesses in the Organic Standard company to produce organic agricultural products.

We have the opportunity to offer a simplified system for exporting organic products to EU countries.



Зовнішньо- економічна діяльність

Старокостянтинів відкритий до міжнародного співробітництва у торгово-економічній, науково-технічній, культурній та освітній сферах.

Кількість країн партнерів зростає, оскільки зростає світова інтеграція.

Партнерами підприємств міста є представники фірм і приватних структур Китаю, Канади, Нідерландів, Швеції, Білорусі, Казахстану, Грузії, Польщі, Чехії, Словаччини, Словакії, Туреччини, Італії, Іспанії, Німеччини, США, Литви, Латвії, Естонії, Фінляндії, Норвегії.

Міжнародна кооперація і співробітництво – це ознака часу. Місто Старокостянтинів зацікавлене в налагодженні тісних економічних і культурних зв'язків з міжнародними організаціями і партнерами.

Експорт і імпорт товарів – це поки що неповністю реалізований потенціал міста і району.

Foreign economic activity

Starokonstantinov is open to international cooperation in trade, economic, scientific, technical, cultural and educational spheres.

The number of partner countries is increasing, as global integration is increasing.

The partners of the city enterprises are representatives of firms and private structures of China, Canada, the Netherlands, Sweden, Belarus, Kazakhstan, Georgia, Poland, Czech Republic, Slovakia, Slovakia, Turkey, Italy, Spain, Germany, the USA, Lithuania, Latvia, Estonia, Finland, Norway .

International co-operation and cooperation are a sign of time. Starokonstantinov is interested in establishing close economic and cultural ties with international organizations and partners.

Exporting and importing goods is an incompletely realized potential of the city and the region.



Інвестиційні можливості

Місто реалізує прозору, відкриту і динамічну інвестиційну політику.

Ми зацікавлені в максимальному залученню інвесторів в проекти розвитку громади і сфери її проживання.

Іноземні фірми працюють на території міста і району, реалізуючи власні або спільні інвестиційні проекти.

Прямі іноземні інвестиції в економіку міста станом на 1 жовтня 2017 р. становили 2 млн. 391 тис. дол. США і збільшилися порівняно з початком 2017 р. на 96,6 тис. дол. США.

На 1 жовтня 2017 року обсяги експорту зовнішньої торгівлі товарами та послугами в порівнянні з відповідним періодом минулого року збільшилися на 76,0 % та становили 15 460,2 тис. дол. США.

Обсяги імпорту товарів та послуг збільшилися на 47,9 % та становили 9696,0 тис. дол. США.

Зовнішньоторгівельне сальдо міста за 2017 р. становить – 5 764,2 тис. дол. США.

Investment opportunities

The city implements a transparent, open and dynamic investment policy.

We are interested in maximally attracting investors to community development projects and areas of their living.

Foreign firms operate on the territory of the city and the region, implementing their own or joint investment projects.

Foreign direct investment in the city's economy as of October 1, 2017 amounted to 2 million 391 thousand dollars. US and increased compared to the beginning of 2017 by 96.6 thousand dollars. USA.

As of October 1, 2017, the volume of exports of foreign trade in goods and services increased by 76.0% compared to the corresponding period of the last year and amounted to 15,460.2 thousand dollars. USA.

Volume of imports of goods and services increased by 47.9% and amounted to 9696.0 thousand dollars. USA.

The foreign trade balance of the city for 2017 is - 5 764.2 thousand dollars. USA.



Туристичний потенціал

Старокостянтинів – це кордон між Волинню і Поділлям – історичними перлинами України. Тут сплелися історичні і культурні паралелі нашої величної історії.

Ми готові розвивати інноваційні види туризму, щоб стати потенційно-привабливими в туристичній сфері.

Поряд з містом розташований державний історико-культурний заповідник "Самчики", історичне болохівське городище Губин, і безліч історичних, природних місць.

Наша місцевість багата загадками і красою.

Ми готові розвивати і чекаємо інвесторів в – пригодницький, культурно-пізнавальний, лікувально-оздоровчий, санаторний, екологічний (зелений), екстремальний, діловий, оздоровчий, спортивний, дитячий туризм.

Ми залучаємо інвестиції і інновації, щоб був сучасний туристичний продукт, на основі відмінної інфраструктури.

Ми підтримуємо кластерну модель сучасного туризму в місті і районі.

Tourist potential

Starokonstantinov - is the border between Volyn and Podillya - historical pearls of Ukraine. Here the historical and cultural parallels of our majestic history were interwoven.

We are ready to develop innovative types of tourism in order to become potentially attractive in the tourism sector.

Near the city is located the state historical and cultural reserve "Samchiki", the historical Bolochiv fortress Gubin, and many historical, natural places.

Our countryside is rich in riddles and beauty.

We are ready to develop and wait for investors in - adventure, cultural-cognitive, health-improving, sanatorium, ecological (green), extreme, business, health, sports, children's tourism.

We attract investments and innovations to be a modern tourist product based on excellent infrastructure.

We support a cluster model of modern tourism in the city and district.



МОЛОЧНИЙ ЗАВОД

ДОЧП "Старокостянтинівський молочний завод" - дочірнє підприємство ПрАТ "Укпродукт Груп" (Київ, Україна), провідного дистриб'ютора високоякісної брендваної молочної продукції в Україні та на зовнішніх ринках.

ДОЧП "Старокостянтинівський молочний завод" виготовляє широкий асортимент молочної продукції - масло вершкове, спреди, тверді сири, сухе молоко та інше. Кількість працівників підприємства: 1125. Рік заснування підприємства: 2002.

DAIRY FACTORY

DCHP "Starokostyantynivsky dairy plant" is a subsidiary of PJSC "Ukprodukt Group" (Kyiv, Ukraine), a leading distributor of high-quality branded dairy products in Ukraine and in foreign markets.

DCHP "Starokostyantynivsky dairy factory" produces a wide assortment of dairy products - butter, spreads, hard cheeses, milk powder, and others.

Number of employees of the company: 1125.

Year of foundation: 2002.

ЦУКРОВИЙ ЗАВОД

ТОВ «Старокостянтинівцукор» – це сучасне модернізоване підприємство, яке посідає провідне місце та є одним із найпотужніших цукровиробників Західного регіону. Свою діяльність підприємство розпочало у 2009 році. І вже в перший рік діяльності було перероблено майже 93 тис. тонн цукрового буряка і виготовлено 13 тис. тонн цукру. З кожним роком об'єми переробки сировини і виробництва продукції зростають: вже у 2014 році було перероблено 335 тис. тонн цукрових коренів і отримано майже 50 тис. тонн цукру, а виробнича потужність підприємства зросла із 2600 т/добу до 4000 т/добу.

Одним із факторів такого стрімкого росту є модернізація підприємства, в яку за 5 років вкладено близько 70 млн. гривень. В період з 2012 по 2017р.р. було здійснено потужні зміни на підприємстві шляхом реконструкції обладнання і структурних складових підприємства.

SUCTION FACTORY

Starokonstantinovtsukor Ltd is a modern modernized enterprise that occupies a leading place and is one of the most powerful sugar producers in the Western region. The company started its activities in 2009. And already in the first year of activity almost 93 thousand tons of sugar beet were processed and 13 thousand tons of sugar were made. Each year the volumes of raw materials processing and production are growing: already in 2014 335 thousand tons of sugar roots were processed and almost 50 thousand tons of sugar were received, and the production capacity of the enterprise increased from 2600 tons / day to 4000 tons / day.

МЕГАТЕКС

В липні 2015 р. в Старокостянтиніві запрацював абсолютно новий завод Megatex Industrial по виробництву акумуляторних батарей для автомобілів.

Виробничі потужності заводу дозволяють випускати більше 3 млн. штук акумуляторів щорік, за найсучаснішими технологіями, оскільки обладнання заводу придбане в Південній Кореї, США, Канаді та Німеччині. Акумулятори виробництва Старокостянтинівського заводу Megatex експортуються в 20 країн світу і з кожним роком кількість дилерів і країн, в яких представлена продукція заводу - збільшується.

MEGATEX Industrial plant

In July 2015, Starokonstantinov started a completely new Megatex Industrial plant for the production of battery packs for automobiles.

The plant's production capacities allow us to produce more than 3 million battery units annually, using the latest technology, as the plant's equipment is purchased in South Korea, the USA, Canada and Germany. Batteries manufactured by Starokonstantinov's Megatex plant are exported to 20 countries of the world and each year the number of dealers and countries in which the plant's products are presented is increasing.

ТОВ БЛОК-МАЙСТЕР Україна (Старокостянтинівський завод "Металіст")

Старокостянтинівський завод «Металіст» спеціалізується на виробництві будівельних металоконструкцій, а також виробництві, доставці і монтажі мобільних модульних будівель.

Завод пропонує комплексні рішення від попередньої концепції до практичної реалізації будівництва таких, що швидко монтуються, будівель блочно-контейнерного типу.

«Металіст» є єдиним в Україні унікальним, спроектованим і побудованим спеціально для виробництва модульних будівель. Продукція підприємства атестована сертифікатами Укр-Сепро.

BLOCK-MASTER Ukraine (Starokostyantyniv's Metallist Factory)

Staro Konstantinovsky Metallist Plant specializes in the production of building metal constructions, as well as the production, delivery and installation of mobile modular buildings.

The plant offers complex solutions from the previous concept to the practical realization of construction of fast-erected, block-container buildings.

Metallist is unique in Ukraine, unique, designed and built specifically for the production of modular buildings. The company's products are certified by Ukr-Sepro certificates.

**ПРОЕКТИ,
ЩО ПЛАНУЮТЬСЯ
ДО РЕАЛІЗАЦІЇ
В СТАРОКОСТЯНТИНОВІ**

**PROJECTS
WHAT'S PLANNING
TO REALIZATION
IN ST. KOSTAYATINOV**

КОМПАНІЯ КЕРНЕЛ Україна

11 жовтня 2018р., компанія "Кернел" уклала меморандум з керівництвом Хмельницької ОДА про будівництво заводу в Старокостянтиніві на базі діючого елеватора «Кернел», з інвестицією в 130 млн. дол. США. Новий завод буде найбільшим в Україні заводом із переробки олійних культур (соняшник, рапс, соя). Планова річна потужність складатиме 1 млн. тонн насіння соняшнику. Новий завод стане найсучаснішим в Україні у своєму сегменті.

"Кернел" – найбільший у світі виробник і експортер соняшникової олії. Провідний виробник і постачальник сільськогосподарської продукції з регіону Чорноморського басейну на світові ринки. Свою продукцію Кернел експортує більш, ніж у 60 країн світу.

Введення виробничих потужностей в експлуатацію заплановано на середину 2020 року.

Хмельницький регіон є сільськогосподарським, має значний потенціал росту площ під вирощування олійних культур і збільшення врожаїв.

Високотехнологічне обладнання та європейські стандарти управління якістю, охорони праці й екології забезпечать відповідність виробництва найвищим світовим стандартам.

Підприємство значно збільшить обсяги податкових надходжень до місцевого бюджету, дасть нові робочі місця, а також змогу місцевим компаніям брати участь у тендерах на роботи та послуги.

COMPANY KERNEL Ukraine

On October 11, 2018, the company Kernel signed a memorandum with the leadership of the Khmelnytsky Regional State Administration on the construction of the plant in Starokonstantinov on the basis of the operating elevator Kernel., With an investment of 130 million dollars. USA. The new plant will be Ukraine's largest oilseed processing plant (sunflower, rape, soybeans). The planned annual capacity will be 1 million tons of sunflower seeds. The new plant will become the most modern in Ukraine in its segment.

Kernel is the world's largest producer and exporter of sunflower oil. The leading producer and supplier of agricultural products from the Black Sea region to the world markets. Kernel exports its products to more than 60 countries.

КОМПАНІЯ EASTERN STARR BIOTECH, INC.

(Завод по переробці технічної коноплі)

28 вересня 2017р. в Хмельницькій облдержадміністрації відбулася зустріч з представниками канадської компанії Eastern Starr Biotech, Inc.

Метою зустрічі було обговорення можливостей створення за участю цієї компанії на території області декількох підприємств, зокрема в м. Старокостянтиніві, з переробки технічної коноплі, переробки побутового сміття, виробництва LED-ламп, фармацевтики.

Компанію Eastern Starr Biotech, Inc. представляли президент компанії Білл Чаабан, віце-президент компанії Усама Саада, віце-президент по виробництву та управлінських проєктів Брайан Пейн – фінансовий директор компанії Гарольд де Лавеню та директор компанії в Україні Кассем Мухамед.

Старокостянтинів динамічно рухається на шляху нових можливостей і розвитку, тому він відкритий як для українських, так і іноземних інвесторів. Також, створення сприятливих умов для інвестицій є ключовим завданням влади і громади міста.

У серпні 2017р. набрала чинності угода про зону вільної торгівлі між Україною і Канадою. Це дозволить розширювати партнерські стосунки, а також буде додатковим стимулом для взаємовигідного залучення інвестицій. Старокостянтинів розвиватиме співпрацю з Канадою як в економічному, так і соціальному напрямках.

Канадська компанія займається широким спектром бізнес-можливостей у всьому світі. Основними напрямками діяльності компанії є фармацевтична та технологічна галузь, сільське господарство, переробка відходів, тощо.

Компанією першочергово розглядаються перспективи вирощування та переробки технічної коноплі.

Другий можливий проєкт – будівництво заводу з виробництва LED-освітлення.

Ще один бізнес-проєкт, який може бути втілений на теренах області або міста – завод з переробки сміття.

Також у майбутніх планах – відкриття в області представництва компанії в Україні, налагодження співробітництва між представниками влади провінції Онтаріо та Хмельниччини.

Окрім того, канадські бізнесмени зацікавлені в постачанні новітнього медичного обладнання та товарів медичного призначення.

Хмельницька область і місто Старокостянтинів зокрема, зацікавлені в усіх напрямках можливої співпраці і будуть надавати сприяння та допомогу у втіленні планів компанії.

Це дозволить залучити додаткові кошти до бюджету області, створити нові робочі місця, підвищити добробут громад.

EASTERN STARR BIOTECH, INC.

(Technical Hemp Processing Plant)

September 28, 2017 A meeting was held with the representatives of the Canadian company Eastern Starr Biotech, Inc. in the Khmelnytsky regional state administration.

The purpose of the meeting was to discuss the possibility of creating with the participation of this company in the region of several enterprises, in particular in Starokonstantinov, on the processing of technical cannabis, recycling of household waste, production of LED lamps, pharmaceuticals.

Eastern Starr Biotech, Inc. was represented by President Bill Chaaban, Vice President of the company Osama Saad, vice president of production and management projects Brian Payne - Chief Financial Officer of Harold de Lavigne and Cassie Mukhamed, Director of the company in Ukraine.

Starokonstantin dynamically moves on the path to new opportunities and development, so it is open for both Ukrainian and foreign investors. Also, creation of favorable conditions for investments is a key task of the authorities and community of the city.

ІНВЕСТИЦІЙНІ ПРОПОЗИЦІЇ ДЛЯ ІНВЕТОРІВ

INVESTMENT PROPOSALS FOR INVESTORS

ПЕРЕЛІК
земельних ділянок
під індустріальні парки

LIST
land plots
under industrial parks

№ пп	земельна ділянка/ промисловий майданчик	Місце розташуванн я	Загаль на площа (га)	Форма власност і (держав на, приватн а, колектив на)	Умови використання (продаж або оренда)	Наявність комунікацій (водопостачання водовідведення, електромережі та їх потужність, газифікація, під'їзні шляхи)	Контактна особа (посада, ПБ, телефон, факс, ел.пошта)
1	2	3	4	5	6	7	8
1	Земельна ділянка "зелене поле".	район 2 залізничног о вокзалу	24	держав на	співпраця, продаж, оренда	підведені	Виконавчий комітет міської ради 03854-3-11- 36
2	Земельна ділянка, Завод "КПУ"	вул. Івана Франка	15	приватн а власніс ть	продається	підведені	Виконавчий комітет міської ради 03854-3-11- 36

**ПЕРЕЛІК
інвестиційних проектів
у сфері туризму**

**LIST
investment projects
in the field of tourism**

1. Туристичний маршрут "Малі міста – Великі враження" – Старокостянтинів (мала столиця роду Острозьких) – с. Самчики (Садиба, перлина палацо-паркового мистецтва).
2. Туристичний маршрут "Малі міста – Великі враження" – Старокостянтинів (мала столиця роду Острозьких) – с. Губин (Літописне селище як центр оборони краю).
3. Туристичний маршрут "Малі міста – Великі враження" – Старокостянтинів (мала столиця роду Острозьких) – селища і села Старокостянтинівського району, як приклад національної культури і сталості.
4. Туристичний маршрут "Малі міста – Великі враження" – Старокостянтинів (мала столиця роду Острозьких) – Гриців - Шепетівка – Полонне – Остріг – Рівне.
5. Туристична атракція – Проект "Малі міста – Великі враження" – Міжнародний етно-культурний фестиваль "Болохівські гостини".
6. Туристична атракція – "Робочий кабінет князів Острозьких в Старокостянтиніві – цікава туристична принада – місце сили і творчості".
7. Туристична атракція – "Раднича Світлиця" - Велика Гетьманська рада Богдана Хмельницького в "радничій світлиці" замку князів Острозьких після Пилявецької битви".
8. Туристична атракція - "Золото Князів Острозьких в землі Старокостянтинівщини" ("Золото князів Острозьких. Легенда, загадка, реальність" Десять тут у нашій землі.)
9. Туристична атракція - "Корона хана Гирея – віднайти і зберегти як історичну реліквію історії Старокостянтинів та України".
10. Туристична атракція – "Вежа, Замок Князів Острозьких, набережна міста – як приклад оборонно-культурного центру Поділля"
11. Готельно-ресторанний бізнес – "Національний готель в турецькому стилі", на 50 місць.
12. Готельно-ресторанний бізнес – Турецький національний ресторан з вишуканою турецькою кухнею", на 50 місць.
13. Зелений туризм в Старокостянтиніві – створення 3 – 5 агроосель для прийняття туристів.

Контактна інформація

Територіальна громада міста Старокостянтинова
Старокостянтинівська міська рада
виконавчий комітет міської ради
вул. Костянтина Острозького, 41,
м. Старокостянтинів, Хмельницької області, Україна, 31100
Телефон: 03854-3-23-55
Факс: 03854-3-23-55
Електронна пошта: post@starkon.gov.ua
Сайт: <http://starkon.gov.ua/>

Управління економіки виконавчого комітету
вул. Костянтина Острозького, 41,
м. Старокостянтинів, Хмельницької області, Україна, 31100
Телефон: 03854-3-05-60
Факс: 03854-3-05-60
Електронна пошта: Starkonekonom@i.ua



Запрошуємо до співпраці!

Contact Information

Territorial community of Starokostyantynov
Starokonstantynovsky city council
executive committee of the city council
street Konstantin Ostrozky, 41,
m. Starokonstantynov, Khmelnytsky region, Ukraine, 31100
Phone: 03854-3-23-55
Fax: 03854-3-23-55
E-mail: post@starkon.gov.ua
Website: <http://starkon.gov.ua/>

Management of the Economics of the Executive Committee
street Konstantin Ostrozky, 41,
m. Starokonstantynov, Khmelnytsky region, Ukraine, 31100
Phone: 03854-3-05-60
Fax: 03854-3-05-60
E-mail: Starkonekonom@i.ua

We invite you to cooperate!